



**MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER  
(MAL)**

**for  
Approved Measuring Devices**

The purpose of this letter is to convey details of modifications to liquid measuring devices, which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered to be included within the scope of the originally issued Notices of Approval specified in this document and any subsequent revisions to these Notices of Approval.

The modifications described in this letter affect devices identified in the following Notice(s) of Approval:

**LETTRE D'ACCEPTATION DE  
MODIFICATION (LAM)**

**pour  
Compteurs et appareils approuvés**

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux appareils de mesure de liquides dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée des avis d'approbation d'origine énumérés dans le présent document et de toutes leurs révisions subséquentes.

Les modifications décrites dans la présente lettre s'appliquent aux appareils visés par les avis d'approbation suivants :

**APPROVAL NUMBER(S) | NUMÉRO(S) D'APPROBATION**

AV-2389, AV-2415

**TYPE OF DEVICE**

Dispenser

**TYPE D'APPAREIL**

Distributeur

**APPLICANT**

Gilbarco Inc.  
7300 West Friendly Avenue  
Greensboro, North Carolina, 27420-2087  
USA / ÉTATS-UNIS

**REQUÉRANT**

**DESCRIPTION OF MODIFICATIONS**

The purpose of this modification is to add new software version 06.0.22 for 98\*\* Atlas series.

This new version is to correct Atlas DEF ECAL amount total displayed, and to sync counts for amount and volume totals displayed via RS485.

**DESCRIPTION DES MODIFICATIONS**

Le but de cette modification vise à ajouter la nouvelle version 06.0.22 du logiciel pour les séries 98\*\* d'Atlas.

Cette nouvelle version permet de corriger le total de la quantité affiché par ECAL d'Atlas de FED, et de synchroniser les comptes pour les totaux de quantité et de volume affichés via RS485.

**SIGNATURE AND DATE****SIGNATURE ET DATE**

**Original copy signed by: | Copie authentique signée par :**

**Pierre R. LeBlanc, P.Eng.**

(Acting) Manager, Liquids Measurement Laboratory  
(Intérim) Gestionnaire, Laboratoire de mesures des liquides

Modification Acceptance Letter issued on | Lettre d'acceptation de modification émise le :

**2022-01-14**

Web Site Address | Adresse du site Internet :

<http://mc.ic.gc.ca>